

TARNAUTOJŲ TEISMO (trečioji kolegija) SPRENDIMAS
2008 m. gruodžio 11 d.

Byla F-92/07

Pascal Evraets
prieš
Europos Bendrijų Komisiją

„Viešoji tarnyba — Pareigūnai — Pareigų paaukštinimas — 2006 m. pareigų paaukštinimo procedūra — Gebėjimas dirbti trečiaja kalba“

Visas tekstas proceso kalba (prancūzų) II-A-1 - 2597

Dalykas: Pagal EB 236 ir AE 152 straipsnius pareikštas ieškinys, kuriuo P. Evraets, be kita ko, prašo panaikinti sprendimą nepaaukštinti jo pareigų per 2006 m. pareigų paaukštinimo procedūrą.

Sprendimas: Panaikinti sprendimus nepaaukštinti ieškovo pareigų per 2006 m. pareigų paaukštinimo procedūrą. Komisija padengia savo ir ieškovo bylinėjimosi išlaidas. Europos Sąjungos Taryba, įstojusi į bylą palaikyti Komisijos reikalavimų, padengia savo bylinėjimosi išlaidas.

Santrauka

1. *Procesas — Ieškinys — Formos reikalavimai — Ginčijamo akto nepateikimas*
(*Teisingumo Teismo statuto 21 straipsnis; Pirmosios instancijos teismo procedūros reglamento 44 straipsnio 3–6 dalys*)

2. *Pareigūnai — Pareigų paaukštinimas — Sąlygos — Gebėjimo dirbti trečiaja kalba įrodymas*
(*Pareigūnų tarnybos nuostatų 45 straipsnio 2 dalis; III priedo 7 straipsnis ir XIII priedo 11 straipsnis*)

1. Kai teismo kancleris, priešingai, nei numatyta Pirmosios instancijos teismo procedūros reglamento 44 straipsnio 6 dalyje, nepaprašė ieškovo, kuris prie ieškinio nepridėjo ginčijamo sprendimo, pašalinti šio trūkumo, Bendrijos teismas negali atimti iš jo tokios galimybės pašalinti trūkumus, pripažindamas ieškinį nepriimtiniu dėl Procedūros reglamento 44 straipsnio 4 dalyje įtvirtintų sąlygų nesilaikymo.

(žr. 21 punktą)

Nuoroda:

Tarnautojų teismo praktika: 2008 m. lapkričio 5 d. Sprendimo *Avanzata ir kt. prieš Komisiją*, F-48/06, Rink. VT p. I-A-1-359 ir II-A-2-1963, 49 ir 50 punktai.

2. Pareigūnų tarnybos nuostatų 45 straipsnio 2 dalies redakcija, įtvirtinta priėmus Reglamentą Nr. 73/2004, iš dalies keičiantį Pareigūnų tarnybos nuostatus ir

kitų tarnautojų įdarbinimo sąlygas, kurioje numatyta pareigūno pareiga įrodyti savo gebėjimą dirbti trečiaja kalba iki pirmo pareigų paaukštinimo, taikoma tik išgaliojus Bendrosioms įgyvendinimo nuostatoms, priimtoms bendru institucijų sutarimu.

Iš tiesų, kadangi pagal Pareigūnų tarnybos nuostatų XIII priedo 11 straipsnį teisės aktų leidėjas bet kokių atveju nusprendė netaikyti šių nuostatų pareigų paaukštinimui, vykdomam iki 2006 m. gegužės 1 d., 45 straipsnio 2 dalis negali būti taikoma prieš išgaliojant šioms Bendrosioms įgyvendinimo nuostatoms, laikantis teisės aktų leidėjo nustatytų sąlygų, t. y. reikalavimo užtikrinti, kad ši pareiga būtų vienodai taikoma įvairiose institucijose ir kad ši nauja Pareigūnų tarnybos nuostatuose įtvirtinta pareiga būtų susieta su galimybe pareigūnams mokytis trečiosios kalbos. Taigi institucija negali taikyti šio Pareigūnų tarnybos nuostatų straipsnio pagal savo pačios nustatytą tvarką.

(žr. 35–38 punktus)